

Niederschrift zur Sitzung der Gemeindevertretung Heist (öffentlich)

Sitzungstermin: Montag, den 30.06.2014

Sitzungsbeginn: 20:00 Uhr

Sitzungsende: 20:35 Uhr

Ort, Raum: Restaurant Lindenhof, Großer Ring 7, 25492 Heist

Anwesend sind:

Stimmberechtigte Mitglieder

Herr Ludwig Albrecht	CDU	
Herr Wolfgang Aschert	FWH	
Herr Frank Bartsch	CDU	
Herr Jörg Behrmann	CDU	
Herr Gerhard Cordts	SPD	
Herr Stefan Ladiges	SPD	
Herr Gerrit Lienau	CDU	
Herr Bürgermeister Jürgen Neumann	CDU	Vorsitzender
Frau Angela Ruland	CDU	
Frau Ute Schleiden	FWH	
Herr Jörg Schwichow	SPD	
Herr Robert Stubbe	FWH	

Protokollführer/-in

Herr Frank Wulff

Verwaltung

Herr Rainer Jürgensen

Entschuldigt fehlen:

Stimmberechtigte Mitglieder

Herr Herwigh Heppner	FWH
Frau Ute Jäger	CDU
Herr Manfred Lüders	FWH
Herr Klaus-Dieter Redweik	SPD
Herr Hans-Jürgen Voß	CDU

Die heutige Sitzung wurde durch schriftliche Ladung vom 18.06.2014 einberufen. Der Vorsitzende stellt fest, dass gegen die ordnungsgemäße Einberufung keine Einwendungen erhoben werden. Die Gemeindevertretung ist beschlussfähig.

Die Sitzung ist öffentlich. Die Öffentlichkeit wird zu keinem Zeitpunkt der Sitzung ausgeschlossen. Die Tagesordnung wird wie folgt geändert:

Die Tagesordnungspunkte 1 „Ehrung“, 12 „Beitrags-, Grundstücks-, Personal- und Steuerangelegenheiten“ sowie 13 „Bekanntgabe der im nichtöffentlichen Sitzungsteil gefassten Beschlüsse“ werden gestrichen.

Die Tagesordnung wird beschlossen. Abstimmungsergebnis:

12 Ja-Stimmen, 0 Nein-Stimmen, 0 Enthaltungen

Daraus ergibt sich folgende **Tagesordnung**:

Tagesordnung:

Öffentlicher Teil

1. Bericht des Bürgermeisters
2. Einwohnerfragestunde
3. Beschlussfassung über eventuelle Einwendungen gegen die Niederschrift der letzten Sitzung
4. Prüfung der Jahresrechnung 2013 und Feststellung des Ergebnisses für die Gemeinde Heist
Vorlage: 511/2014/HE/BV
5. Ausschreibung gemeindlicher Gebäude- und Inhaltsversicherungen
Vorlage: 510/2014/HE/BV
6. DRK-Kindertagesstätte Jahresrechnung 2013
Vorlage: 512/2014/HE/BV
7. Waldkindergarten Wurzelkinder e.V., Jahresrechnung 2013
Vorlage: 513/2014/HE/BV
8. Satzungsrecht des AZV Pinneberg
Vorlage: 516/2014/HE/BV
9. Antrag des TSV Heist auf Zuschuss für zwei neue Tischtennisplatten
Vorlage: 517/2014/HE/BV
10. Verschiedenes
- 10.1. Bauplätze im Gebiet des B-Plans 17
- 10.2. Jubiläum Verein „Schutz des Tävsmoores“ e.V.
- 10.3. Klappernder Gullideckel in der Straße Kleine Twiete

Protokoll:

Öffentlicher Teil

zu 1 Bericht des Bürgermeisters

Herr Neumann berichtet wie folgt:

- Zum Neubau eines Kreisverkehrsplatzes Wedeler Chaussee (B431) / Hauptstraße (L261) berichtet Herr Neumann, dass mittlerweile ein Verkehrsgutachten vorliegt. Untersucht wurden die 3 Knotenpunkte an der Wedeler Chaussee - Einmündung Hauptstraße, - Einmündung Lehmweg und - Einmündung Schlackenweg. Grundlage für die verkehrsrechtlichen Betrachtungen waren die vom Bauhof an mehreren Tagen jeweils zu den Spitzenzeiten erhobenen Daten über die Anzahl, Art und Fahrtrichtung der Verkehrsteilnehmer. Der nächste Schritt ist nun, dieses Gutachten mit dem Landesbetrieb Straßenbau und Verkehr zu erörtern und hier zu erreichen, dass die Verbesserung der Verkehrsqualität des Knotenpunktes Wedeler Chaussee (B431) / Hauptstraße (L261), in die Planung des Landes Einzug findet. Favorisiert wird eine Lösung als Kreisverkehrsplatz.
- B-Plan 17: Der Investor hat die Grundstücke zwischenzeitig gekauft und anschließend in Absprache mit der Bodenschutzbehörde des Kreises geologische Untersuchungen auf dem Grundstück der ehemaligen Knochenmühle in Auftrag gegeben. In einer Tiefe von 15-20m gab es geringfügige Resultate bei Proben. Der unterirdische Grundwasserleiter inklusive der Abstrombereiche wird derzeit noch untersucht, Ergebnisse werden Ende Juli erwartet.
- 3. Änderung F-Plan: Für die Errichtung eines Hundeübungsplatzes wurde ein Bauantrag gestellt. Im Antragsverfahren hat der Kreis, so wie es üblich ist, mehrere Fachbehörden beteiligt. Von diesen Fachbehörden wurden nun zum Teil abweichende Stellungnahmen gegenüber den Stellungnahmen im Bauleitplanverfahren zur 3. Änderung des Flächennutzungsplanes abgegeben, was natürlich für Verwirrung gesorgt hat und nun in Gesprächen mit dem Kreis und den Vertretern der jeweiligen Fachbehörden geklärt und aufgearbeitet werden soll. Um eine ähnlich unglückliche Entwicklung im Fall der geplanten Fußballgolfanlage zu vermeiden, wird das Landesamt das Betreiberkonzept zur geplanten Fußballgolfanlage noch einmal hinsichtlich der zu erwartenden Schallimmissionen und deren Verträglichkeit mit der Umwelt prüfen.
- Die Planungen zur Erweiterung der Kindertagesstätte sind weiter in Bearbeitung. Ein ausgearbeiteter Förderantrag wurde vor einiger Zeit bereits beim Kreis Pinneberg eingereicht. Es liege keine Antwort dazu vor, es sei lediglich um Geduld gebeten worden. Durch diesen schlechten Stil würde die Gemeinde einige Zeit verlieren.

- Zur künftigen Nutzung des Rieprich-Grundstückes gibt es einige Interessenten. Es gibt Ideen, die Fläche für Baumaßnahmen für Senioren zu nutzen.
- Zur Übernahme der Breitbandsparte des azv Südholstein befindet sich der neue Zweckverband Breitband Südholstein auf einem guten Weg. Zurzeit werde besprochen wie eine Übernahme für den neuen Zweckverband aussehen kann. Dazu wurde ein Berater eingeschaltet. Nach der endgültigen Aufarbeitung dieser Fragen wird sich der Zweckverband für neue interessierte Gemeinden öffnen.
- Die Verbandsversammlung des Schulverbandes Schulzentrum Moorrege hat die Umwandlung zur Gemeinschaftsschule in die Wege geleitet. 1,2 Millionen Euro wird der Schulverband dafür bereitstellen. Die Gemeinde Holm wurde in den Zweckverband neu aufgenommen.
- Die Skateranlage am Sportplatz wurde künstlerisch gestaltet. Auch die Stromnetzstation wurde bemalt.
- Vom 14. bis 18.07. findet der RaiBa-Cup in Heist statt.

zur Kenntnis genommen

zu 2 Einwohnerfragestunde

Es werden keine Fragen gestellt.

zur Kenntnis genommen

zu 3 Beschlussfassung über eventuelle Einwendungen gegen die Niederschrift der letzten Sitzung

Gegen die Niederschrift der letzten Sitzung der Gemeindevertretung vom 07.04.2014 liegen keine Einwendungen vor.

zur Kenntnis genommen

**zu 4 Prüfung der Jahresrechnung 2013 und Feststellung des Ergebnisses für die Gemeinde Heist
Vorlage: 511/2014/HE/BV**

Herr Behrmann berichtet über die Prüfung der Jahresrechnung am 14.05.2014. Im Finanzausschuss am 19.06.2014 wurde die Frage aufgeworfen, ob für Brandeinsätze nach dem Brandschutzgesetz Auslagen erhoben werden. Hintergrund war die unberechtigte Anforderung von Auslagen in einem Einsatzfall der Freiwilligen Feuerwehr Heist, die aber bereits

wieder zurückerstattet wurde.

Anmerkung der Verwaltung dazu:

Grundlage ist hierzu der § 29 Brandschutzgesetz. Der Einsatz der öffentlichen Feuerwehren ist zunächst für die Geschädigten unentgeltlich bei Bränden, der Befreiung von Menschen aus lebensbedrohlichen Lagen sowie der Hilfeleistung bei öffentlichen Notständen, die durch Naturereignisse verursacht werden.

Für andere Einsätze und Leistungen der öffentlichen Feuerwehren einschließlich der Feuersicherheitswache kann der Träger der Feuerwehr Gebühren oder privatrechtliche Entgelte erheben. Dabei können Pauschalbeträge festgesetzt werden. Das Gleiche gilt bei den o.a. Aufgaben im Falle vorsätzlicher Verursachung von Gefahr oder Schaden, vorsätzlicher grundloser Alarmierung der Feuerwehr, eines Fehlalarms einer Brandmeldeanlage, einer bestehenden Gefährdungshaftpflicht, einer gegenwärtigen Gefahr, die durch den Betrieb eines Kraft-, Luft- Schienen- oder Wasserfahrzeuges entstanden ist und von Aufwendungen für Sonderlöschmittel bei Bränden in Gewerbe- und Industriebetrieben.

Nach § 31 Brandschutzgesetz ist privaten Arbeitgeberinnen und Arbeitgebern das weitergewährte Arbeitsentgelt einschließlich der darauf entfallenden von der Arbeitgeberin oder vom Arbeitgeber zu tragenden Beiträge zur Sozialversicherung und zur Bundesagentur für Arbeit sowie zur betrieblichen Altersversorgung auf Antrag zu erstatten.

Beschluss:

Die Gemeindevertretung stellt die Jahresrechnung 2013, die im Verwaltungshaushalt mit Einnahmen und Ausgaben in Höhe von je 3.434.751,67 € und im Vermögenshaushalt mit Einnahmen und Ausgaben in Höhe von je 366.968,06 € abschließt, fest.

einstimmig beschlossen

Abstimmungsergebnis: Ja: 12 Nein: 0 Enthaltung: 0 Befangen: 0

zu 5

**Ausschreibung gemeindlicher Gebäude- und Inhaltsversicherungen
Vorlage: 510/2014/HE/BV**

Her Jürgensen geht zunächst erläuternd auf die Thematik ein. Herr Albrecht fragt, ob der Gemeinde Leistungseinbußen entstehen werden. Herr Jürgensen antwortet, dass sich die Versicherungsleistungen nicht ändern werden.

Beschluss:

Die Gemeindevertretung Heist beschließt die Teilnahme an einer Ausschreibung aller Gebäude- und Inhaltsversicherungen.

einstimmig beschlossen

Abstimmungsergebnis: Ja: 12 Nein: 0 Enthaltung: 0 Befangen: 0

**zu 6 DRK-Kindertagesstätte Jahresrechnung 2013
Vorlage: 512/2014/HE/BV**

Herr Lienau berichtet, dass am 18.06.2014 die Mitglieder des Ausschusses zur Prüfung der Jahresrechnung die Jahresrechnung 2013 des DRK-Kindergartens geprüft haben.

Es gab Diskussionen über die Transparenz der vorgelegten Jahresrechnung. Insbesondere die Verwaltungskosten haben Fragen aufgeworfen. Herr Neumann hatte in der Sitzung des Finanzausschusses vom 19.06.2014 den Vorschlag gemacht, eine Delegation der Gemeinde zusammenzustellen, die sich die Jahresrechnungen detailliert erläutern lässt. Die Gemeindevertretung einigt sich dazu auf Herrn Neumann (Bürgermeister), Herrn Behrmann (Vorsitzender des Finanzausschusses), Herr Lienau (Vorsitzender des Ausschusses für Schule, Kultur und Soziales) sowie Herr Schwichow (Mitglied des Ausschuss zur Prüfung der Jahresrechnung). Herr Neumann wird zum Ende des Jahres einen Termin mit dem DRK vereinbaren.

Beschluss:

Die Gemeindevertretung nimmt die Jahresrechnung 2013 für den DRK-Kindergarten Heist zur Kenntnis. Der Überschuss wurde mit der 2. Rate für das Jahr 2014 verrechnet.

zur Kenntnis genommen

**zu 7 Waldkindergarten Wurzelkinder e.V., Jahresrechnung 2013
Vorlage: 513/2014/HE/BV**

Herr Schwichow und Herr Lienau berichten von der Prüfung der Jahresrechnung sowie vom Ergebnis dieser. Herr Behrmann wiederholt seine im Finanzausschuss am 19.06.2014 gestellte Bitte, die Termine für die Überprüfung Jahresrechnungen der Kindergärten mit in den Jahressitzungsplan aufzunehmen.

Beschluss:

Die Gemeindevertretung nimmt die Jahresrechnung 2013 des Waldkindergartens Wurzelkinder e.V. zur Kenntnis. Der Überschuss in Höhe von 351,44 Euro wird mit der 3. Rate des Zuschusses 2014 verrechnet.

zur Kenntnis genommen

**zu 8 Satzungsrecht des AZV Pinneberg
Vorlage: 516/2014/HE/BV**

Herr Jürgensen erläutert die Gründe entsprechend der Beschlussvorlage, die zu dieser Beschlussnotwendigkeit geführt haben. Es ergibt sich kein

Beratungsbedarf.

Beschluss:

Die Gemeindevertretung stimmt vorliegenden Entwurf des öffentlich-rechtlichen Vertrages zur Übertragung der vollständigen Aufgabe der Abwasserbeseitigung der Verbandsmitglieder auf den Abwasser-Zweckverband Pinneberg zu.

einstimmig beschlossen

Abstimmungsergebnis: Ja: 12 Nein: 0 Enthaltung: 0 Befangen: 0

**zu 9 Antrag des TSV Heist auf Zuschuss für zwei neue Tischtennisplatten
Vorlage: 517/2014/HE/BV**

Der Antrag auf Bezuschussung der Anschaffung von zwei neuen Tischtennisplatten (1.275 €) lag in der Sitzung des Finanzausschusses am 19.06.2014 noch nicht vor und wurde zwischenzeitlich nachgereicht. Der Finanzausschuss hatte empfohlen, einen Zuschuss von 50 % der Gesamtkosten zu gewähren.

Beschluss:

Die Gemeindevertretung beschließt, die Anschaffungskosten von zwei neuen Tischtennisplatten mit 50 % zu bezuschussen. Der Gesamtpreis beläuft sich auf 1.275 €, der Zuschuss beträgt somit 637,50 €.

einstimmig beschlossen

Abstimmungsergebnis: Ja: 12 Nein: 0 Enthaltung: 0 Befangen: 0

zu 10 Verschiedenes

zu 10.1 Bauplätze im Gebiet des B-Plans 17

Herr Schwichow berichtet, dass in der Gemeinde Heist das Gerücht besteht, dass die Bauplätze im Gebiet des B-Plans 17 über die Gemeinde vergeben werden. Herr Neumann antwortet, dass das nicht der Fall ist.

zur Kenntnis genommen

zu 10.2 Jubiläum Verein „Schutz des Tävsmoores“ e.V.

Herr Neumann berichtet, dass er zum Jubiläum „25 Jahre Verein „Schutz des Tävsmoores“ e.V.“ einem Antrag auf Bezuschussung zustimmen wird und dann später die gemeindlichen Gremien informieren wird.

zur Kenntnis genommen

zu 10.3 Klappernder Gullideckel in der Straße Kleine Twiete

Herr Stubbe berichtet über einen klappernden Gullideckel in der Straße Kleine Twiete, kurz vor der Ausfahrt bei Hasenkamp. Herr Neumann sagt eine Abhilfe zu.

Herr Neumann bedankt sich anschließend bei allen Anwesenden und schließt um 20.35 Uhr die Sitzung.

zur Kenntnis genommen

Für die Richtigkeit:

Datum: 24.07.2014

(Jürgen Neumann)

(Frank Wulff)
Protokollführer